

## Professionnels du Maghreb, d'Europe et d'Afrique

Du 10 au 13 décembre prochains se déroulera, à l'Office des Foires et Expositions de Casablanca (OFEC), l'édition 2014 de Midest Maroc, le grand rendez-vous industriel du pays, dont la situation géographique stratégique permet d'attirer des professionnels du Maghreb, d'Europe et d'Afrique. Son organisation en six secteurs majeurs - machines-outils, tôlerie, électronique, services, plasturgie et sous-traitance industrielle - permet aux visiteurs nationaux et internationaux de trouver toutes les réponses à leurs besoins industriels en général.



En 2013, 212 exposants issus d'une douzaine de pays, parmi lesquels de nombreux leaders mondiaux, ont saisi cette occasion unique de se diversifier, de se positionner stratégiquement sur le marché marocain, porteur de nombreux projets industriels. La présence internationale était particulièrement importante, 60 % étant originaires de nations autres que le Maroc, parmi lesquelles l'Autriche, la Chine, l'Espagne, la France, l'Italie, le Luxembourg, la Pologne, le Portugal, la Turquie, la République Tchèque, le Royaume-Uni et les Pays-Bas. Présents sur un pavillon ou en individuel, tous ont dressé un constat très positif de leur participation, 89% d'entre eux ayant déclaré que le salon leur avait permis de rencontrer de nouveaux prospects. Beaucoup en ont aussi profité pour rechercher des partenaires locaux ainsi que des agents et des distributeurs, et nouer de nouveaux partenariats fructueux.

**Des visiteurs qualifiés et décisionnaires en recherche concrète de matériels et compétences**  
Midest Maroc bénéficie d'un visitorat marocain, africain et européen constitué des principaux donneurs d'ordres du monde industriel attirés par les opportunités concrètes qu'offre le pays qui a fait de l'industrie l'un des fers de lance de son développement. Le salon a ainsi reçu en 2013, sur quatre jours, plus de 3 000 visiteurs issus de 22 pays, dont 11 % venant d'autres nations que le Maroc, notamment la France (6 %), l'Espagne et l'Italie. De nombreux groupes internationaux étaient représentés. Tous ont pu profiter d'un programme de conférences et de rencontres professionnelles organisées sur mesure.

### Midest Maroc 2014

Du mercredi 10 au samedi 13 décembre 2014, parc des Expositions de Casablanca (OFEC) – Maroc

## Maghreb-Ländern, Europa und Afrika interessant Treffpunkt

Die diesjährige Ausgabe der Messe Midest Maroc, der bedeutende Treffpunkt der marokkanischen Industrie, dessen strategisch günstige geografische Lage ermöglicht, das Interesse von Fachleuten aus den Maghreb-Ländern, Europa und Afrika zu wecken – wird vom 10. bis 13. Dezember 2014 auf dem Messegelände Office des Foires et Expositions de Casablanca (OFEC) stattfinden. Die Aufteilung in sechs wesentliche Bereiche – Werkzeugmaschinen, Blechbearbeitung, Elektronik, Dienstleistungen, Kunststoffverarbeitung und industrielles Zulieferwesen – ermöglicht in- und ausländischen Besuchern, für jeden Industriebedarf eine passende Lösung zu finden.

2013 nutzten 212 Aussteller aus etwa zwölf Ländern – darunter zahlreiche weltweit führende Unternehmen – diese einzigartige Gelegenheit, um ihre Produktion zu diversifizieren und auf dem marokkanischen Markt, der eine Menge vielversprechender Industrieprojekte aufzuweisen hat, eine strategische Position zu erlangen. Es wurden besonders viele Teilnehmer aus dem Ausland verzeichnet, 60% stammten aus anderen Ländern als Marokko wie zum Beispiel Österreich, China, Spanien, Frankreich, Italien, Luxemburg, Polen, Portugal, Türkei, Tschechische Republik, Großbritannien und Niederlande. Alle Teilnehmer, unabhängig davon ob sie in einem Messepavillon oder als Einzelteilnehmer anwesend waren, äußerten sich sehr positiv über diese Messe, 89% sagten aus, dass die Messe Ihnen eine Begegnung mit neuen potentiellen Kunden ermöglicht habe. Viele hatten auch die Gelegenheit genutzt, um lokale Partner, Agenten und Vertriebspartner ausfindig zu machen und Kontakte mit neuen vielversprechenden Geschäftspartnern zu knüpfen.



### Qualifizierte Besucher und Entscheidungsträger konkret auf der Suche nach Werkstoffen und Kompetenzen

Die Midest Maroc verzeichnet marokkanische, afrikanische und europäische Besucher – es handelt sich hierbei um die wichtigsten Auftraggeber der Industrielwelt – ihr großes Interesse an diesem Land ist darauf zurückzuführen, dass Marokko stark auf Industrie setzt, um seine Entwicklung zu gewährleisten. 2013 verzeichnete die viertägige Messe über 3000 Besucher aus 22 Ländern, wovon 11% aus anderen Ländern als Marokko stammten – insbesondere Frankreich (6%), Spanien und Italien waren stark präsent. Zahlreiche internationale Gruppen waren vertreten. Alle konnten das umfangreiche und maßgeschneiderte, aus Konferenzen und Fachtreffen zusammengesetzte Programm bestens nutzen.

### Midest Maroc 2014

Von Mittwoch 10. bis Samstag 13. Dezember 2014, Ausstellungsgelände Casablanca (OFEC) – Marokko

## Midest-Maroc 2014, Casablanca

### Professionals from Maghreb, Europe and Africa

From next December 10 to 13, the new edition of Midest Morocco will take place at the fairs and exhibitions park of Casablanca (OFEC). This great industrial venue of the country offers an ideal strategic location to attract professionals from Maghreb, Europe and Africa. Its organisation in six major sectors - machine tools, sheet metal, electronics, services, plastics and industrial subcontracting - allows the domestic and international visitors to find the answers to their industrial needs in general.



In 2013, 212 exhibitors from a dozen countries, including many world leaders, seized this unique opportunity to diversify and strategically position their companies on the Moroccan market that sees many industrial projects blossom. The international presence was particularly important, 60% originating from other nations than Morocco, including Austria, China, Spain, France, Italy, Luxembourg, Poland, Portugal, Turkey, Czech Republic, United Kingdom and the Netherlands. Present on a common booth or individually, all have drawn up a very positive feedback of their participation, 89% of them reported that the show had enabled them to meet new prospects. Many have also found local partners, agents and distributors, and forged new partnerships.

**Policy makers and qualified visitors in search of concrete materials and skills**  
 Midest Morocco attracts a Moroccan, African and European visitors base constituted by the main policy makers of the industrial world concerned by the concrete opportunities offered by the country; Morocco has made the industry one of the asset of its development. The show received in 2013, more than 3,000 visitors from 22 countries over four days, including 11% from other nations than Morocco, including France (6%), Spain and Italy. Many international groups were represented. All were able to enjoy a highly targeted program of conferences and professional meetings.

#### Midest Maroc 2014

From Wednesday December 10 to Saturday 13, 2014.  
 Exhibition parc of Casablanca (OFEC) - Morocco.

[www.midest-maroc.com](http://www.midest-maroc.com)





**GLOOR** More than just tools



**Weltweit führend** in der Herstellung von Vollhartmetall-Werkzeugen mit logarithmischem Hinterschliff

**Leader dans le monde** de la production d'outils spéciaux en métal dur à détalonnage logarithmique

**Worldwide leading specialist** in the manufacture of solid carbide special tools with logarithmic relief grinding

**Friedrich GLOOR Ltd**  
 2543 Lengnau  
 Switzerland  
 Telephone +41 32 653 21 61 [www.gloorag.ch/worldwide](http://www.gloorag.ch/worldwide)

**YERLY** 

Banc de pré réglage 2 et 3 axes porte-outils palettisable  
 Voreinstellgeräte mit 2 und 3 Achsen, palettisierte Werkzeugträger



VDI 20/30,  
Tornos  
Citizen,  
Mori-Seiki

Système de serrage pour l'horlogerie, la micromécanique et la technique médicale  
 Spannsystem für die Uhrenindustrie, Mikromechanik und Medizinaltechnik





Précision: 2 µm  
 Präzision: 2 µm

**YERLY MECANIQUE SA**  
 Rte de la Communance 26 CH-2800 Delémont  
 Tel. 032 421 1100 Fax 032 421 1101  
[info@yerlymecanique.ch](mailto:info@yerlymecanique.ch) | [www.yerlymecanique.ch](http://www.yerlymecanique.ch)